



City of Phoenix

Preguntas frecuentes - subsidios de resiliencia para microempresas de Phoenix

¿Qué son los subsidios de resiliencia para microempresas?

El gobierno de la Ciudad de Phoenix ofrece subsidios de hasta \$5,000 a 1,200 microempresarios / profesionales independientes / emprendedores locales que se encuentran experimentando dificultades económicas y pérdida repentina de ingresos debido a la pandemia causada por el COVID-19. Estos subsidios se otorgarán exclusivamente a empresas con cinco empleados o menos.

Las subvenciones de resiliencia están destinadas a ayudar a las pequeñas empresas con fines de lucro a mantener a los empleados en nómina y a cubrir otros costos operativos necesarios. Se dará preferencia a las solicitudes con base en el orden de recepción.

¿Cuántos recursos hay disponibles para los subsidios de resiliencia para microempresas?

Aproximadamente contamos con \$6 millones para subsidios.

¿Quién puede calificar para un subsidio?

- ✓ Quienes hayan visto una disminución en ventas totales brutas de al menos un 25% como resultado de COVID-19 durante un solo mes desde marzo de 2020 en comparación con el mismo mes de 2019.
- ✓ En funcionamiento en la ciudad de Phoenix durante un año antes de la aplicación.
- ✓ No más de cinco empleados al 1º de febrero de 2020.
- ✓ No más de \$1 millón en ventas totales brutas entre el 1 de enero de 2019 y el 31 de diciembre de 2019.
- ✓ Capacidad de proporcionar documentación para verificar las dificultades económicas sufridas como resultado de la crisis causada por el COVID-19, incluyendo: declaraciones de impuestos, estados financieros y otros datos financieros.
- ✓ Disposición para compartir con el gobierno de la Ciudad de Phoenix información que demuestre el impacto económico de este programa de subsidios, incluyendo, entre otros: empleos retenidos, empleos creados, mayores ventas y acceso a capital.

Nota: A una empresa no se le puede otorgar un **subsidio de resiliencia para microempresas** si ha recibido en nombre propio o a través de cualquier organización afiliada a ella, una subvención a través de los programas de Subsidio de Apoyo para Pequeñas Empresas de Phoenix IDA o cualquier programa de Subsidios de Resiliencia para Pequeñas Empresas del gobierno de la Ciudad de Phoenix.

¿De dónde provienen estos subsidios?

El gobierno de la ciudad de Phoenix proporcionó recursos para ayudar a las microempresas de la comunidad a través de subsidios que otorga la Ley federal CARES.

¿Los subsidios deben devolverse?

No. Sin embargo, cualquier porción del subsidio y los intereses generados por dichos fondos que no se ejerzan ni se comprometan para los fines del subsidio, deben devolverse a la Fundación antes del 1 de noviembre de 2020.

¿Cuál es el proceso de revisión y toma de decisiones de la solicitud?

Las solicitudes serán revisadas por la Arizona Community Foundation. Debido a que se espera un gran volumen de solicitudes, la Fundación anticipa que la notificación demorará al menos 15 días hábiles desde la presentación de la solicitud.

¿Cuándo estará disponible la solicitud?

La solicitud en línea estará disponible la mañana del jueves 21 de mayo a azfoundation.org/MicrobusinessESP en inglés y en español.

¿Hay una fecha límite para presentar una solicitud?

No hay una fecha límite establecida para presentar una solicitud. Sin embargo, los fondos son limitados. Las empresas que cumplan con los requisitos ya sean microempresas / profesionales independientes / emprendedores, deben de presentar su solicitud y proporcionar toda la documentación requerida lo antes posible. Debido a la gran necesidad de apoyo a raíz de la emergencia, los financiadores esperan que la demanda de subsidios sea alta.

¿Cuándo puede mi empresa esperar recibir los fondos si es seleccionada?

El proceso de revisión de la solicitud tomará un mínimo de 15 días hábiles desde la fecha de presentación de la solicitud. En caso de ser seleccionada, la Arizona Community Foundation se pondrá en contacto con la empresa y le emitirá un cheque.

¿Todos los solicitantes seleccionados recibirán un subsidio de \$5,000?

Las empresas calificadas seleccionadas recibirán cantidades de hasta \$5,000, según la necesidad y la disponibilidad de fondos.